

PL	DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE	LT	ES ATITIKTIES DEKLARACIJA	BG	ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ
GB	EC DECLARATION OF CONFORMITY	HU	EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT	CS	EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ
DE	EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG	LV	ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA	SK	EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE
RO	DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE	ET	ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON	SL	IZJAVA EU O SKLADNOSTI
HR	EU IZJAVA O SUKLADNOSTI				

DT-C2/d zg. 50i/0615/XX

1.

(PL) 50i (GB) PPE (DE) PSA (RO) EIP (LT) AAP (HU) Egyéni védőeszköz (LV) IAL (ET) Isikukaitsevahend (BG) ЛПС (CS) OOP (SK) OOP
(SL) Osebna varovalna oprema (HR) OZO

L10407

(PL) numer seryjny (GB) serial number (DE) seriennummer (RO) numărul de serie (LT) serijos numeris (HU) sorozatszám
(LV) sērijas numurs (ET) seerianumber (BG) серийен номер (CS) sériové číslo (SK) série (SL) serijska številka (HR) serijski broj
00245/01/25/ZDI - ... - XXXXX/01/30/ZDI

2.

(PL) UPOWAŻNIENIE PRZEDSTAWICIEL (GB) AUTHORIZED REPRESENTATIVE (DE) BEVOLLMÄCHTIGTER (RO) REPREZENTANT AUTORIZAT
(LT) ĮGALIOJASIS ATSTOVAS (HU) MEGHATALMAZOTT KÉPVISELŐ (LV) PILNVAROTAIS PĀRSTĀVIS (ET) VOLITATUD ESINDAJA
(BG) УПЪЛНОМОЩЕН ПРЕДСТАВИТЕЛ (CS) ZPLNOMOCNĚNÝM ZÁSTUPCEM (SK) SPLNOMOCNENÝ ZÁSTUPCA (SL) POOBlašČENI ZASTOPNIK
(HR) OVLAŠTENI ZASTUPNIK

PROFIX Sp. z o.o. ul. Marywilska 34 03-228 Warszawa, Poland

3.

(PL) Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta
(GB) This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:
(DE) Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller:
(RO) Prezenta declarație de conformitate este eliberată pe răspunderea exclusivă a producătorului.
(LT) Ši atitikties deklaracija išduodama tik gamintojo atsakomybe
(HU) Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra:
(LV) Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību:
(ET) Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel:
(BG) Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя
(CS) Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce
(SK) Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.
(SL) Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec
(HR) Ova se izjava o sukladnosti izdaje na isključivu odgovornost proizvođača.

4.

(PL)	Przedmiot deklaracji:	Przemysłowy hełm ochronny LAHTI PRO
(GB)	Object of the declaration:	Industrial protective helmet LAHTI PRO
(DE)	Gegenstand der Erklärung:	Industrieschutzhelm LAHTI PRO
(RO)	Obiectul declarației:	Cască industrială de protecție LAHTI PRO
(LT)	Deklaracijos objektas:	Pramoninis apsauginis šalmas LAHTI PRO
(HU)	A nyilatkozat tárgya:	Ipari védősisak LAHTI PRO
(LV)	Deklarācijas priekšmets:	Aizsargķivere LAHTI PRO
(ET)	Deklareeritav toode:	Tööstuslik kaitsekiiver LAHTI PRO
(BG)	Предмет на декларацията:	Промислена защитна каска LAHTI PRO
(CS)	Předmět prohlášení:	Průmyslová ochranná přilba LAHTI PRO
(SK)	Predmet vyhlásenia:	Priemyselná ochranná prilba LAHTI PRO
(SL)	Predmet izjave:	Industrijska zaščitna čelada LAHTI PRO
(HR)	Predmet izjave	Industrijski kacig LAHTI PRO

L10407XX

(PL) numer produktu (GB) product (DE) produkt (RO) numărul produsului (LT) gaminio (HU) termék (LV) ražojuma (ET) toote (BG) продуктов (CS) výrobek (SK) číslo výrobku
(SL) proizvod (HR) proizvod
(XX = 01-niebieski/blue; 02-żółty/yellow; 03 -pomarańczowy/orange; 04- zielony/green; 05- biały/white; 06- czerwony/red)

(PL) Typ (GB) Type (DE) Typen (RO) Tip (LT) Tipas (HU) Típus (LV) Tipa (ET) Tüübi (BG) Типов (CS) Typ (SK) Typ (SL) Tip (HR) Tip
DT-T017

(PL) Kategoria (GB) Category (DE) Kategorie (RO) Categoria (LT) Kategorija (HU) Kategória (LV) Kategorija (ET) Kategooria (BG) Категория (CS) Kategorie
(SK) Kategória (SL) kategorija (HR) kategorija

II

- 5.
- (PL) Opisany w pkt 4 przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylenia dyrektywy Rady 89/686/EWG
- (GB) The object of the declaration described in point 4 is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:
Regulation (EU) 2016/425 Of The European Parliament and of The Council of 9 March 2016 on personal protective equipment and repealing Council Directive 89/686/EEC
- (DE) Der unter Nummer 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:
Verordnung (EU) 2016/425 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 9. März 2016 über persönliche Schutzausrüstungen und zur Aufhebung der Richtlinie 89/686/EWG des Rates
- (RO) Obiectul declarației descris la punctul 4 este în conformitate cu legislația armonizată relevantă a Uniunii:
Regulamentul (UE) 2016/425 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 privind echipamentele individuale de protecție și de abrogare a Directivei 89/686/CEE a Consiliului
- (LT) 4 punkte apibūdintas deklaracijos objektas atitinka atitinkamus derinamuosius Sąjungos teisės aktus:
2016 m. kovo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/425 dėl asmeninių apsaugos priemonių, kuriuo panaikinama Tarybos direktyva 89/686/EEB
- (HU) A nyilatkozat 4. pont szerinti tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabálynak:
Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/425 rendelete (2016. március 9.) az egyéni védőeszközökről és a 89/686/EGK tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről
- (LV) Lepriekš 4. punktā aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajiem Savienības saskaņošanas tiesību aktiem:
Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2016/425 (2016. gada 9. marts) par individuālijiem aizsardzības līdzekļiem un ar ko atceļ Padomes Direktīvu 89/686/EEK
- (ET) Punktis 4 nimetatud deklareeritava toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisõigusaktidega
Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2016/425, 9. märts 2016, mis käsitleb isikukaitsesevahendeid ja millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu direktiiv 89/686/EMÜ
- (BG) Предметът на декларацията, описан в точка 4, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация
Регламент (ЕС) 2016/425 на Европейския парламент и на Съвета от 9 март 2016 година относно личните предпазни средства и за отмяна на Директива 89/686/ЕО на Съвета
- (CS) Předmět prohlášení popsaný v bodě 4 je ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie:
Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/425 ze dne 9. března 2016 o osobních ochranných prostředcích a o zrušení směrnice Rady 89/686/EHS
- (SK) Predmet vyhlásenia uvedený v bode 4 je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie
Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch a o zrušení smernice Rady 89/686/EHS
- (SL) Predmet izjave iz točke 4 je v skladu z ustrezno harmonizacijsko zakonodajo Unije
Uredba (EU) 2016/425 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. marca 2016 o osebni varovalni opremi in razveljavitvi Direktive Sveta 89/686/EGS
- (HR) Predmet izjave opisan u točki 4. u skladu je s odgovarajućim zakonodavstvom Unije o usklađivanju:
Uredba (EU) 2016/425 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ

6.

- | | |
|---|--|
| (PL) Odniesienia do właściwych norm zharmonizowanych, które zastosowano | (GB) References to the relevant harmonised standards used |
| (DE) Angabe der verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen | (RO) Trimiteri la standardele armonizate relevante folosite |
| (LT) Nuorodos į atitinkamus taikytus darniuosius standartus | (HU) Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás |
| (LV) Atsauces uz izmantotajiem attiecīgajiem saskaņotajiem standartiem | (ET) Viited asjakohastele kasutatud harmoneeritud standarditele |
| (BG) Позоваване на съответните използвани хармонизирани стандарти | (CS) Odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity |
| (SK) Odkazy na príslušné použité harmonizované normy | (SL) Sklicevanja na uporabljene relevantne harmonizirane standarde |
| (HR) Upućivanja na odgovarajuće primijenjene usklađene norme | |

EN 397:2012+A1:2012

7

- (PL) Jednostka notyfikowana: BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands nr 2797 przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu UE CE 725360
- (GB) The notified body: BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands No. 2797 performed the EU type-examination (Module B) and issued the EU type-examination certificate CE 725360
- (DE) Die notifizierte Stelle : BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands Kennnummer 2797 hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung CE 725360
- (RO) Organismul notificat : BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands număr 2797 a efectuat examinarea UE de tip (modulul B) și a eliberat certificatul de examinare UE de tip CE 725360
- (LT) Notifikuotoji įstaiga : BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands numeris 2797 atliko ES tipo tyrimą (B modulį) ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikatą CE 725360
- (HU) BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands szám 2797 bejelentett szervezet elvégezte az EU-típusvizsgálatot (B. modul), és kiadta CE 725360 EU-típusvizsgálati tanúsítványt
- (LV) Paziņotā struktūra BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands numurs 2797 veica ES tipa pārbaudi (B modulī) un izdeva ES tipa pārbaudes sertifikātu CE 725360
- (ET) Teavitatud asutus BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands number 2797 viis läbi ELi tüübihindamise (B moodul B) ja väljastas ELi tüübihindamissertifikaadi CE 725360
- (BG) Нотифицираният орган BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands номер 2797 извърши ЕС изследване на типа (модул B) и издаде сертификат за ЕС изследване на типа CE 725360
- (CS) Oznámený subject BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands číslo 2797 provedl EU přezkoušení typu (modul B) a vydal certifikát EU přezkoušení typu CE 725360
- (SK) Notifikovaná osoba subject BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands Číslo 2797 vykonala EÚ skúšku typu (modul B) a vydala certifikát EÚ skúšky typu CE 725360
- (SL) Priglašeni organ: BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands številka 2797 je izvedel EU-pregled tipa (modul B) ter izdal certifikat o EU-pregledu tipa CE 725360
- (HR) Prijavljeno tijelo: BSI Group The Netherlands B.V., Say Building, John M. Keynesplein 9, 1066 EP, Amsterdam, Netherlands broj 2797 obavilo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa CE 725360

8.

9.

Mariusz Rotuski

Pełnomocnik Zarządu ds. Certyfikacji
Representative of the Board for Certification

Correspondence address:
PROFIX LIMITED
Łomna Las, ul. Dobra 3
05-152 Czosnów | Poland
tel. +48 22 785 96 00 | fax +48 22 785 96 11

KRS: 0000075433
Sąd Rejonowy dla m. st. Warszawy
Kapitał zakładowy: 50 000 zł
GİOS: E0003080WZBW
NIP 125 00 20 263, REGON 010376542

Bank Rozwoju Eksportu S.A.
23 1140 1010 0000 3956 33 00 1001
Bank Handlowy w Warszawie S.A.
36 1030 1508 0000 0008 1553 7009